



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 6 luglio 2016
(OR. en)

**Fascicolo interistituzionale:
2016/0203 (NLE)**

**10936/16
ADD 1**

PECHE 264

PROPOSTA

| | |
|----------------|---|
| Origine: | Jordi AYET PUIGARNAU, Direttore, per conto del Segretario Generale della Commissione europea |
| Data: | 6 luglio 2016 |
| Destinatario: | Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretario Generale del Consiglio dell'Unione europea |
| n. doc. Comm.: | COM(2016) 441 ANNEXES 1 to 2 |
| Oggetto: | ALLEGATI della proposta della Commissione relativa a un regolamento del Consiglio che modifica i regolamenti (UE) 2016/72 e (UE) 2015/2072 per quanto riguarda determinate possibilità di pesca |

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2016) 441 ANNEXES 1 to 2.

All.: COM(2016) 441 ANNEXES 1 to 2



Bruxelles, 6.7.2016
COM(2016) 441 final

ANNEXES 1 to 2

ALLEGATI

della

**proposta della Commissione relativa a un regolamento del Consiglio
che modifica i regolamenti (UE) 2016/72 e (UE) 2015/2072 per quanto riguarda
determinate possibilità di pesca**

ALLEGATI

della

**proposta della Commissione relativa a un regolamento del Consiglio
che modifica i regolamenti (UE) 2016/72 e (UE) 2015/2072 per quanto riguarda
determinate possibilità di pesca**

ALLEGATO I MODIFICHE DEGLI ALLEGATI I, IA E IV DEL REGOLAMENTO (UE) 2016/72

1. L'allegato I del regolamento (UE) 2016/72 è così modificato:

a) Nella tabella comparativa dei nomi latini e dei nomi comuni, la voce corrispondente a *squalus acanthias* (spinarolo/gattuccio) è sostituita dalla seguente:

"*Squalus acanthias* DGS Spinarolo";

b) Nella tabella comparativa dei nomi comuni e dei nomi latini, la voce corrispondente a spinarolo/gattuccio (*squalus acanthias*) è sostituita dalla seguente:

"Spinarolo DGS *Squalus acanthias*".

2. L'allegato IA del regolamento (UE) 2016/72 è così modificato:

a) le possibilità di pesca per l'aringa nelle acque dell'Unione e nelle acque internazionali delle zone Vb, VIb e VIaN(1) sono sostituite dalle seguenti:

| Specie: | Aringa | Zona: | Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone Vb, VIb e VIaN(1) |
|-------------|------------------------|---------------|---|
| | <i>Clupea harengus</i> | | (HER/5B6ANB) |
| Germania | 389 ⁽²⁾ | TAC analitico | |
| Francia | 74 ⁽²⁾ | | |
| Irlanda | 526 ⁽²⁾ | | |
| Paesi Bassi | 389 ⁽²⁾ | | |
| Regno Unito | 2 102 ⁽²⁾ | | |
| Unione | 3 480 ⁽²⁾ | | |
| TAC | 3 480 | | |

(1) Si tratta dello stock di aringhe nella parte della zona CIEM VIa situata ad est del meridiano di longitudine 7° O e a nord del parallelo di latitudine 55° N, o ad ovest del meridiano di longitudine 7° O e a nord del parallelo di latitudine 56° N, escluso lo stock di Clyde.

(2) È vietata la pesca di aringhe nella parte delle zone CIEM soggette al presente TAC che si situa tra 56° N e 57° 30' N, ad eccezione di una cintura di sei miglia nautiche misurate dalla linea di base delle acque territoriali del Regno Unito.

b) le possibilità di pesca per l'aringa nelle zone VIaS(1), VIIb e VIIc sono sostituite dalle seguenti:

| | | |
|--|---|---|
| Specie: Aringa <i>Clupea harengus</i> | Zona: VIaS(1), VIIb, VIIc (HER/6AS7BC) | |
| Irlanda | 1 236 | TAC analitico |
| Paesi Bassi | 124 | Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| Unione | 1 360 | Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| TAC | 1 360 | |
| (1) | Si tratta dello stock di aringhe nella zona VIa, a sud di 56° 00' N e a ovest di 07° 00' O. | |

c) le possibilità di pesca per il gamberello boreale nella zona IIIa sono sostituite dalle seguenti:

| | | |
|--|--------------------------|---|
| Specie: Gamberello boreale <i>Pandalus borealis</i> | Zona: IIIa (PRA/03A.) | |
| Danimarca | 3 813 | TAC analitico |
| Svezia | 2 054 | Si applica l'articolo 7, paragrafo 2, del presente regolamento. |
| Unione | 5 867 | |
| TAC | 10 987 | |

d) le possibilità di pesca per il gamberello boreale nelle acque norvegesi a sud di 62° N è sostituita dalla seguente:

| | | |
|--|---|---|
| Specie: Gamberello boreale <i>Pandalus borealis</i> | Zona: Acque norvegesi a sud di 62° N (PRA/04-N.) | |
| Danimarca | 357 | TAC analitico |
| Svezia | 155 ⁽¹⁾ | Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| Unione | 512 | Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| TAC | Non pertinente | |
| (1) | Le catture accessorie di merluzzo bianco, eglefino, merluzzo giallo, merlano e merluzzo carbonaro devono essere imputate ai rispettivi contingenti. | |

e) le possibilità di pesca per la sogliola nella zona VIIa sono sostituite dalle seguenti:

| | | |
|--|--------------------------|---|
| Specie: Sogliola <i>Solea solea</i> | Zona: VIIa (SOL/07A.) | |
| Belgio | 20 ⁽¹⁾ | TAC analitico |
| Francia | 0 ⁽¹⁾ | Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. |

| | | | |
|-------------|----|-----|---|
| Irlanda | 5 | (1) | Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| Paesi Bassi | 6 | (1) | |
| Regno Unito | 9 | (1) | |
| Unione | 40 | (1) | |

TAC 40 (1)(2)

(1) Esclusivamente per le catture accessorie. Per questo contingente non è consentita la pesca diretta.

(2) In aggiunta a questo TAC, gli Stati membri che dispongono di un contingente per la sogliola nella divisione VIIa possono decidere di comune accordo di assegnare un totale di 7 tonnellate a una o più navi che praticano attività di pesca scientifica sottoposte alla valutazione dello CSTEP al fine di migliorare le informazioni scientifiche su tale stock (SOL/*07A.). Prima di autorizzare eventuali sbarchi, gli Stati membri interessati comunicano alla Commissione il nome della o delle navi in questione.

f) le possibilità di pesca per lo spinarolo/gattuccio nelle acque dell'Unione della zona IIIa sono sostituite dalle seguenti:

| Specie: | Spinarolo | Zona: | Acque dell'Unione della zona IIIa (DGS/03A-C.) |
|-----------|--|-------|---|
| | <i>Squalus acanthias</i> | | |
| Danimarca | 0 | (1) | TAC analitico |
| Svezia | 0 | (1) | Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| Unione | 0 | (1) | Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| TAC | 0 | (1) | |
| (1) | Lo spinarolo non può essere catturato nelle zone coperte dal presente TAC. Gli esemplari catturati accidentalmente nell'ambito di attività di pesca in cui lo spinarolo non è soggetto all'obbligo di sbarco non devono essere danneggiati e devono essere immediatamente rilasciati. Tali disposizioni lasciano impregiudicati i divieti di cui agli articoli 13 e 46 del presente regolamento per le zone ivi specificate. | | |

g) le possibilità di pesca per lo spinarolo/gattuccio nelle acque dell'Unione delle zone IIa e IV sono sostituite dalle seguenti:

| Specie: | Spinarolo | Zona: | Acque dell'Unione delle zone IIa e IV (DGS/2AC4-C) |
|-------------|--|-------|---|
| | <i>Squalus acanthias</i> | | |
| Belgio | 0 | (1) | TAC analitico |
| Danimarca | 0 | (1) | Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| Germania | 0 | (1) | Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96. |
| Francia | 0 | (1) | |
| Paesi Bassi | 0 | (1) | |
| Svezia | 0 | (1) | |
| Regno Unito | 0 | (1) | |
| Unione | 0 | (1) | |
| TAC | 0 | (1) | |
| (1) | Lo spinarolo non può essere catturato nelle zone coperte dal presente TAC. Gli esemplari catturati accidentalmente nell'ambito di attività di pesca in cui lo spinarolo non è soggetto all'obbligo di sbarco non devono essere danneggiati e devono essere immediatamente rilasciati. Tali disposizioni lasciano impregiudicati i divieti di cui agli articoli 13 e 46 del presente regolamento per le zone ivi specificate. | | |

h) le possibilità di pesca per lo spinarolo/gattuccio nelle acque dell'Unione e nelle acque internazionali delle zone I, V, VI, VII, VIII, XII e XIV sono sostituite dalle seguenti:

| Specie: | Spinarolo | Zona: | Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone I, V, VI, VII, VIII, XII e XIV (DGS/15X14) |
|-------------|--|--|--|
| | <i>Squalus acanthias</i> | | |
| Belgio | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | TAC analitico | |
| Germania | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. | |
| Spagna | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96. | |
| Francia | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | Si applica l'articolo 12, paragrafo 1, del presente regolamento. | |
| Irlanda | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | | |
| Paesi Bassi | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | | |
| Portogallo | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | | |
| Regno Unito | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | | |
| Unione | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | | |
| TAC | 0 ⁽¹⁾⁽²⁾ | | |
| (1) | Lo spinarolo non può essere catturato nelle zone coperte dal presente TAC. Gli esemplari catturati accidentalmente nell'ambito di attività di pesca in cui lo spinarolo non è soggetto all'obbligo di sbarco non devono essere danneggiati e devono essere immediatamente rilasciati. Tali disposizioni lasciano impregiudicati i divieti di cui agli articoli 13 e 46 del presente regolamento per le zone ivi specificate. | | |
| (2) | A titolo di deroga, una nave partecipante al programma di prevenzione delle catture accessorie sottoposto alla valutazione dello CSTEP può sbarcare al massimo 2 tonnellate al mese di spinaroli rinvenuti morti al momento in cui l'attrezzo da pesca è issato a bordo. Gli Stati membri che partecipano al programma di prevenzione delle catture accessorie garantiscono che gli sbarchi annui totali di spinarolo effettuati sulla base di tale deroga non superino i quantitativi sopra indicati. Essi comunicano alla Commissione, prima di autorizzare eventuali sbarchi, il nome della o delle navi partecipanti. Gli Stati membri scambiano informazioni sulle zone in cui è attuato il programma di prevenzione. | | |

| Specie: | Spinarolo | Zona: | Acque dell'Unione e acque internazionali delle zone I, V, VI, VII, VIII, XII e XIV (DGS/*15X14) |
|-------------|--------------------------|--|---|
| | <i>Squalus acanthias</i> | | |
| Belgio | 20 | TAC analitico | |
| Germania | 4 | Non si applica l'articolo 3 del regolamento (CE) n. 847/96. | |
| Spagna | 10 | Non si applica l'articolo 4 del regolamento (CE) n. 847/96. | |
| Francia | 83 | Si applica l'articolo 12, paragrafo 1, del presente regolamento. | |
| Irlanda | 53 | | |
| Paesi Bassi | 0 | | |
| Portogallo | 0 | | |
| Regno Unito | 100 | | |
| Unione | 270 | | |
| TAC | 270 | | |

3. Nell'allegato IV, punto 6, del regolamento (UE) 2016/72, la tabella B è sostituita dalla seguente:

"Tabella B

| Quantitativo massimo di catture di tonno rosso selvatico (in t) | |
|---|-------|
| Spagna | 5 855 |
| Italia | 3 764 |
| Grecia | 785 |
| Cipro | 2 195 |
| Croazia | 2 947 |
| Malta | 8 768 |
| Portogallo | 500 |

"

ALLEGATO II

MODIFICHE DELL'ALLEGATO DEL REGOLAMENTO (UE) 2015/2072

L'allegato del regolamento (UE) 2015/2072 è così modificato:

- a) le possibilità di pesca per l'aringa nella sottodivisione 28.1 sono sostituite dalle seguenti:

| | | | |
|----------|----------------------------------|----------------|-----------------------------------|
| "Specie: | Aringa <i>Clupea harengus</i> | Zona: | Sottodivisione 28.1 HER/03D.RG |
| Estonia | 16124 | | |
| Lettonia | 18791 | | |
| Unione | 34915 | | |
| TAC | 34915 | TAC analitico" | |

b) le possibilità di pesca per lo spratto nelle acque dell'Unione delle sottodivisioni 22-32 sono sostituite dalle seguenti:

| | | | |
|-----------|---|-------|---|
| "Specie: | Spratto <i>Sprattus sprattus</i> | Zona: | Acque dell'Unione delle sottodivisioni 22-32 SPR/3B23.; SPR/3C22.; SPR/3D24.; SPR/3D25.; SPR/3D26.; SPR/3D27.; SPR/3D28.; SPR/3D29.; SPR/3D30.; SPR/3D31.; SPR/3D32. |
| Danimarca | 19958 | | |
| Germania | 12644 | | |
| Estonia | 23175 | | |
| Finlandia | 10447 | | |
| Lettonia | 27990 | | |
| Lituania | 10125 | | |
| Polonia | 59399 | | |
| Svezia | 38582 | | |
| Unione | 202320 | | Si applica l'articolo 6, paragrafo 3, del presente regolamento. |
| TAC | Non pertinente | | TAC analitico" |